

(1)

( N° 142. )

# Chambre des Représentants.

SÉANCE DU 26 FÉVRIER 1914.

Projet de loi portant érection de la commune de Sougné-Remouchamps  
(province de Liège).

## EXPOSÉ DES MOTIFS.

MESSIEURS,

La commune d'Aywaille, dont le territoire est très étendu, est composée de nombreux hameaux formant quatre paroisses. Le budget communal est établi par sections : Aywaille proprement dit, Dieupart et Sougné.

La section de Sougné, qui comprend entre autres le centre important de villégiature que constitue Remouchamps, a une importance équivalant à peu près à celle du restant de la commune. Elle compte une population de 2,000 habitants, agricole et industrielle. Elle forme deux paroisses. Elle possède écoles et gares de chemin de fer. Ses revenus suffisent à assurer son administration.

Depuis longtemps — une première demande de démembrement remonte à 1871 — les habitants de la section de Sougné ont manifesté le désir d'être soustraits complètement à la tutelle d'Aywaille. Cette tendance à l'autonomie est d'autant plus vive que cette section ne compte que cinq représentants au sein du conseil communal, alors qu'Aywaille en compte six. Les décisions prises par la majorité du conseil communal sont l'objet des critiques des habitants de Sougné-Remouchamps. Ces derniers soutiennent que toutes les faveurs sont réservées à Aywaille au détriment de leur section. Ils se plaignent de voir leurs intérêts gérés avec moins de sollicitude que ceux d'Aywaille. D'autre part, la distance considérable qui sépare du centre de la commune les hameaux composant la section de Sougné-Remouchamps, n'est pas sans provoquer de grands inconvénients pour les intéressés.

A la suite d'une pétition introduite, en 1900, par de nombreux habitants de Sougné, Remouchamps, Nonceveux, Quarreux, Sur-la-Heid, Playe, Secheval, Ville-au-Bois, Henumont, Montjardin, hameaux compris dans la section de Sougné, le conseil communal procéda dans cette section à une enquête en vue de connaître les sentiments de la population au sujet de

l'érection de la nouvelle commune. Plus des deux tiers des habitants se déclarèrent partisans de la séparation. Celle-ci n'ayant pas été réalisée, de nouvelles instances furent faites en 1910. Une nouvelle enquête, ouverte encore par le conseil communal, donna des résultats aussi probants que ceux fournis en 1900.

La création de la commune de Sougné-Remouchamps répond donc aux aspirations persistantes de la très grande majorité des habitants de cette partie de la commune. Il ne manque d'ailleurs à ceux-ci que le droit de s'administrer eux-mêmes pour que leur section constitue une commune. Cette solution n'aurait soulevé aucune difficulté, si elle avait pu recueillir l'accord unanime des parties intéressées. La majorité du conseil communal — et le conseil provincial s'est rallié à la manière de voir de cette assemblée — s'est déclarée hostile au démembrement, parce qu'elle estime que cette mesure créera une situation difficile à la commune mère.

L'examen des budgets de la commune permet de constater que cette crainte n'est pas fondée. La séparation aurait uniquement pour effet de créer deux communes comptant, Aywaille 5,000 habitants, Sougné-Remouchamps 2,000 habitants et disposant toutes deux de toutes les ressources nécessaires pour s'assurer une bonne administration.

Dans ces conditions, rien ne s'oppose à ce qu'une loi, tenant compte des vœux des intéressés, accorde l'autonomie complète à Sougné-Remouchamps.

M. le Ministre de la Justice avait déjà déclaré, en 1902, n'avoir aucune objection à présenter au sujet de la création de la nouvelle commune, pour ce qui concerne les circonscriptions cantonales, les services du culte, de la bienfaisance publique et de la police judiciaire.

Le projet de loi que, d'après les ordres du Roi, j'ai l'honneur, Messieurs, de soumettre à vos délibérations, tend à l'érection de la commune de Sougné-Remouchamps

*Le Ministre de l'Intérieur.*

PAUL BERRYER.



## PROJET DE LOI

portant érection de la commune de Sougné-Remouchamps (province de Liège).

# Albert,

**ROI DES BELGES,**

*A tous présents et à venir, Salut.*

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur,

**Nous avons arrêté et arrêtons :**

Le projet de loi dont la teneur suit sera présenté, en Notre nom, aux Chambres législatives par Notre Ministre de l'Intérieur :

#### ARTICLE PREMIER.

La section de Sougné, indiquée en vert sur le plan annexé à la présente loi, est détachée de la commune d'Aywaille et érigée en commune sous le nom de Sougné-Remouchamps.

#### ART. 2.

Le nombre des membres du conseil communal est fixé à neuf pour Sougné-Remouchamps et est maintenu à onze pour Aywaille. Les membres du conseil communal d'Aywaille qui, à raison de leur domicile sur le territoire assigné par la

## WETSONTWERP

tot oprichting der gemeente Sougné-Remouchamps (provincie Luik).

# Albert,

**KONING DER BELGEN,**

*Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, Heil.*

Op voorstel van Onzen Minister van Binnenlandsche Zaken,

**WIJ HEBBEN BESLOTEN EN  
WIJ BESLUITEN :**

Het wetsontwerp, waarvan de inhoud volgt, zal, in Onzen Naam, door Onzer Minister van Binnenlandsche Zaken, aan de Wetgevende Kamers voorgelegd worden :

#### EERSTE ARTIKEL.

De wijk Sougné, aangeduid in groen op het bij deze wet behorend plan, wordt van de gemeente Aywaille afgescheiden en opgericht tot gemeente onder de benaming van Sougné-Remouchamps.

#### ART. 2.

Het getal gemeente raadsleden wordt bepaald op negen voor Sougné-Remouchamps en gehandhaafd op elf voor Aywaille. De leden des gemeenteraads van Aywaille die, om reden dat zij wonen op het grondgebied dat door deze wet aan de

présente loi à la nouvelle commune, y deviennent éligibles, continueront jusqu'à l'installation du conseil communal de Sougné-Remouchamps, à faire partie du conseil communal d'Aywaille, mais d'ici là ils s'abstiendront de participer aux délibérations qui sont étrangères aux intérêts de la commune nouvelle. En ce qui concerne celle-ci, les pouvoirs que l'administration communale d'Aywaille conserve durant le même intervalle sont limités aux actes de pure gestion provisoire, urgente ou conservatoire.

Donné à Bruxelles, le 25 février 1914.

nieuwe gemeente wordt toegewezen en aldaar verkiesbaar worden, zullen bij voortdureng, tot de aanstelling van den gemeenteraad van Sougné-Remouchamps, deel uitmaken van den gemeenteraad van Aywaille, doch zullen zich tot dan onthouden deel te nemen aan de beraadslagingen, welke vreemd zijn aan de belangen der nieuwe gemeente. Wat deze betreft, de machten, welke het gemeentebestuur van Aywaille behoudt gedurende dezelfde tusschenruimte, zijn beperkt tot de handelingen van louter voorloopig, dringend of vrijwarend beheer.

Gegeven te Brussel, den 25<sup>e</sup> Februari 1914.

ALBERT.

Par le Roi :  
*Le Ministre de l'Intérieur,*

Paul BERRYER.

Van 's Konings wege :  
*De Minister  
van Binnenlandsche Zaken,*



(1)

(Nr 142.)

# Kamer der Volksvertegenwoordigers.

VERGADERING VAN 26 FEBRUARI 1914.

Wetsontwerp tot oprichting der gemeente Sougné-Remouchamps  
(provincie Luik).

## MEMORIE VAN TOELICHTING.

MIJNE HEEREN,

De gemeente Aywaille, welker grondgebied zeer uitgestrekt is, bestaat uit talrijke gehuchten, welke vier parochiën vormen. De gemeentebegroting is opgemaakt per wijk : het eigenlijke Aywaille, Dieupart en Sougné.

De wijk Sougné, welke onder meer het belangrijk centrum van het zomerverblijf Remouchamps omvat, is bijna even zoo belangrijk als het overige gedeelte der gemeente. Zij heeft een bevolking van 2,000 inwoners, zich toeleggende op landbouw en nijverheid. Zij maakt twee parochiën uit. Zij bezit scholen en spoorwegstations. Haar inkomen volstaat voor haar beheer.

Sedert lang — een eerste vraag tot afscheiding dagteekent van 1874 — hebben de inwoners der wijk Sougné het verlangen uitgedrukt geheel te zijn ontslagen van de voogdij van Aywaille. Deze strekking tot zelfstandigheid is des te levendiger daar deze wijk maar vijf vertegenwoordigers in den gemeenteraad telt, terwijl Aywaille er zes heeft. De beslissingen, door de meerderheid van den gemeenteraad genomen, worden gehekeld door de inwoners van Sougné-Remouchamps. Deze laatsten beweren dat al de voordeelen aan Aywaille zijn voorbehouden ten nadele van hunne wijk. Zij beklagen er zich over dat hun belangen met minder ijver behandeld worden dan die van Aywaille. Anderzijds, is de aanzienlijke afstand, welke het centrum der gemeente scheidt van de gehuchten, welke de wijk Sougné-Remouchamps uitmaken, niet zonder groot nadeel voor de belanghebbenden.

Ten gevolge van een verzoekschrift, ingediend in 1900, door talrijke inwoners van Sougné-Remouchamps, Nonceveux, Quarreux, Sur-la-Heid, Plays, Secheval, Ville-au-Bois, Enumont, Montjardin, gehuchten behorende tot de wijk Sougné, ging de gemeenteraad in deze wijk over tot een onderzoek ten einde de gevoelens der bevolking te kennen aangaande het oprichten van de nieuwe gemeente. Meer dan de 2/3 der inwoners verklaarden zich voor de afscheiding. Daar deze niet werd verwezenlijkt,

werden nieuwe pogingen aangewend in 1910. Een nieuw onderzoek, nogmaals ingesteld door den gemeenteraad, gaf zulke overtuigende uitslagen als die van 1900.

De oprichting der gemeente Sougné-Remouchamps beantwoordt dus aan de voortdurende verzuchtingen van de overgrote meerderheid der inwoners van dit gedeelte der gemeente. Er ontbreekt overigens aan dezen enkel het recht om zich zelf te besturen opdat hunne wijk eene gemeente uitmake. Deze oplossing hadde geen moeilijkheid opgeleverd, indien zij de algemeene toetreding der belanghebbende partijen had kunnen vereeningen. De meerderheid van den gemeenteraad — en de provincieraad heeft zich aangesloten bij de zienswijze van deze vergadering — heeft zich vijandig verklaard voor de verbrokkeling, mits zij denkt dat deze maatregel een moeilijken toestand voor de moedergemeente zou in leven roepen.

Het onderzoek van de begrootingen der gemeente laat toe vast te stellen dat deze vrees niet gegrond is. De scheiding zou enkel voor gevolg hebben twee gemeenten op te richten : Aywaille 3,000 inwoners, Sougné-Remouchamps 2,000 inwoners, en beide beschikkende over al de noodige hulpmiddelen tot een goed beheer.

In deze voorwaarden verzet er zich niets dat een wet, rekening houdende met de wenschen der belanghebbenden, de volledige zelfstandigheid aan Sougné-Remouchamps toekent.

De heer Minister van Justitie had reeds in 1902 verklaard geen enkele tegenwerping te maken aangaande de oprichting der nieuwe gemeente, wat betreft de kantonale omschrijvingen, den eerdiest, den dienst der openbare weldadigheid en der rechterlijke politie.

Het wetsontwerp dat ik, Mijnheeren, naar 's Konings bevel, de eer heb aan uw beraadslagen te onderwerpen, strekt tot het oprichten der gemeente Sougné-Remouchamps.

*De Minister van Binnenlandsche Zaken,*

P A U L B E R R Y E R .



## PROJET DE LOI

portant érection de la commune de Sougné-Remouchamps (province de Liège).

# Albert,

**ROI DES BELGES,**

*A tous présents et à venir, Salut.*

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Intérieur,

Nous AVONS ARRÊTÉ ET ARRÈTONS :

Le projet de loi dont la teneur suit sera présenté, en Notre nom, aux Chambres législatives par Notre Ministre de l'Intérieur :

#### ARTICLE PREMIER.

La section de Sougné, indiquée en vert sur le plan annexé à la présente loi, est détachée de la commune d'Aywaille et érigée en commune sous le nom de Sougné-Remouchamps.

#### ART. 2.

Le nombre des membres du conseil communal est fixé à neuf pour Sougné-Remouchamps et est maintenu à onze pour Aywaille. Les membres du conseil communal d'Aywaille qui, à raison de leur domicile sur le territoire assigné parla

## WETSONTWERP

tot oprichting der gemeente Sougné-Remouchamps (provincie Luik).

# Albert,

**KONING DER BELGEN,**

*Aan allen, tegenwoordigen en toekomenden, Heil.*

Op voorstel van Onzen Minister van Binnenlandsche Zaken,

**WIJ HEBBEN BESLOTEN EN  
WIJ BESLUITEN :**

Het wetsontwerp, waarvan de inhoud volgt, zal, in Onzen Naam, door Onzer Minister van Binnenlandsche Zaken, aan de Wetgevende Kamers voorgelegd worden :

#### EERSTE ARTIKEL.

De wijk Sougné, aangeduid in groen op het bij deze wet behoorend plan, wordt van de gemeente Aywaille afgescheiden en opgericht tot gemeente onder de benaming van Sougné-Remouchamps.

#### ART. 2.

Het getal gemeente raadsleden wordt bepaald op negen voor Sougné-Remouchamps en gehandhaafd op elf voor Aywaille. De leden des gemeenteraads van Aywaille die, om reden dat zij wonen op het grondgebied dat door deze wet aan de

présente loi à la nouvelle commune, y deviennent éligibles, continueront jusqu'à l'installation du conseil communal de Sougné-Remouchamps, à faire partie du conseil communal d'Aywaille, mais d'ici là ils s'abstiendront de participer aux délibérations qui sont étrangères aux intérêts de la commune nouvelle. En ce qui concerne celle-ci, les pouvoirs que l'administration communale d'Aywaille conserve durant le même intervalle sont limités aux actes de pure gestion provisoire, urgente ou conservatoire.

Donné à Bruxelles, le 25 février  
1914.

nieuwe gemeente wordt toegewezen en aldaar verkiesbaar worden, zullen bij voortduring, tot de aanstelling van den gemeenteraad van Sougné-Remouchamps, deel uitmaken van den gemeenteraad van Aywaille, doch zullen zich tot dan onthouden deel te nemen aan de beraadslagingen, welke vreemd zijn aan de belangen der nieuwe gemeente. Wat deze betreft, de machten, welke het gemeentebestuur van Aywaille behoudt gedurende dezelfde tusschenruimte, zijn beperkt tot de handelingen van louter voorloopig, dringend of vrijwarend beheer.

Gegeven te Brussel, den 25<sup>e</sup> Februari 1914.

ALBERT.

Par le Roi :  
*Le Ministre de l'Intérieur,*

Paul BERRYER.

Van 's Konings wege :  
*De Minister  
van Binnenlandsche Zaken,*

